

**Zeitschrift:** Burgdorfer Jahrbuch  
**Herausgeber:** Verein Burgdorfer Jahrbuch  
**Band:** 19 (1952)

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Alphabetisches Verzeichnis der Inserenten

	Seite
Aberegg-Steiner & Cie. AG., Clichéfabrik, Bern . . . . .	179
Abt Rudolf, Bauspenglerei . . . . .	190
Aeschimann-Schütz S., Möbelhaus . . . . .	172
Aeschlimann Fritz, Bedachungs- und Asphaltgeschäft . . . .	178
Aeschlimann W., Confiserie Cécil . . . . .	184
Albiez E., Casino-Restaurant . . . . .	169
von Allmen E., Messerschmiede . . . . .	180
Amtersparniskasse Burgdorf . . . . .	169
Bank in Burgdorf . . . . .	163
Bärtschi Werner, Bahnhof-Garage . . . . .	163
Baumgartner E., Buchdruckerei-Buchbinderei . . . . .	195
Bechstein L., Photograph . . . . .	166
Beutler, Flückiger & Cie., Bedachungs- und Asphaltgeschäft .	162
Bichsel Hans, Tuchgeschäft . . . . .	180
Bienz Rud., Bauspenglerei und sanitäre Installationen . . .	173
Bill-Schenk, Porzellan, Kristall, Bestecke . . . . .	168
Bircher R., Schreibmaschinen-Fachgeschäft . . . . .	182
Blättler-Reber A., Café Emmental . . . . .	160
Born Fr., Malergeschäft . . . . .	169
Brönnimann H. & Co., Treuhand- und Revisionsgesellschaft .	166
Bucher & Co. AG., Woll- und Baumwollgarne . . . . .	161
Bühler-Vogel P., Wäscherei und Glätterei . . . . .	184
Burkhardt & Cie., Carrosseriebau . . . . .	162
Dähler & Co., Autounternehmung . . . . .	188
Dällenbach H., Restaurant zum Bahnhof . . . . .	184
von Däniken A., Neue Apotheke . . . . .	191
Derendinger Sohn Wwe. E., Ofenbau . . . . .	162
Egger & Co., Eisen und Eisenwaren . . . . .	190
Elektrizitätswerk Burgdorf . . . . .	187
Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn . . . . .	186
ESA, Einkaufsgen. des Autogewerbeverbandes der Schweiz . .	159
Ethnographische Sammlungen . . . . .	194

	Seite
Fankhauser W., Central-Garage . . . . .	164
Fehlbaum & Co. AG., Strickwarenfabrik . . . . .	188
Fehlmann E., dipl. Photograph . . . . .	160
Fritz Konrad, Gipser- und Malergeschäft . . . . .	193
Galban AG., Tapetenfabrik . . . . .	183
Gaswerk Burgdorf . . . . .	177
Gazzetta A., Schuhhaus . . . . .	193
Gloor Hans, Sackfabrik . . . . .	185
Gribi & Co. AG., Holzbau . . . . .	173
Großenbacher E., Werkstätte für handwerkliche Möbel . . . . .	185
Haller F., Buchdruckerei und Buchbinderei . . . . .	181
Hänggi & Co. AG., Holz, Heizöl, Kohlen . . . . .	186
Hermann P. & E., Handelsgärtnerei und Blumengeschäft . . . . .	185
Hirsbrunner J. G. & Co. GmbH., Herren- u. Damenwäschefabrik . . . . .	191
Hofer Chr., Optisches Fachgeschäft . . . . .	179
Hoffmann A., Linoleum- und Teppichhaus . . . . .	165
Hofmann Hans, Bau- und Möbelwerkstätten . . . . .	170
Howald Max, Damen- und Kinderkonfektion . . . . .	178
Howald & Cie., Herrenbekleidung . . . . .	164
Kantonalbank von Bern, Filiale Burgdorf . . . . .	183
Klötzli E., Messerschmiede und Feinschleiferei . . . . .	163
Kupferschmid Dr. W., Bücherexperte . . . . .	171
Laeng F., Radio . . . . .	168
Laeng M., Damensalon . . . . .	182
Langlois & Cie., Buch- und Kunsthandlung . . . . .	178
Losinger & Co. AG., Ingenieurbureau und Bauunternehmung . . . . .	182
Lüdy & Cie., Große Apotheke . . . . .	166
Lüthi J. & Co., Schuhwaren en gros . . . . .	172
Manz & Co., Färberei und chem. Waschanstalt . . . . .	189
Mauerhofer & Co. AG., Käseexport . . . . .	176
Meister W., Möbelhaus . . . . .	168
Milka Käse AG., Käseexport . . . . .	186
Moser J. Frau, Comestibles, Kirchbühl . . . . .	188
Nadelhofer H., Confiserie . . . . .	167
Nußbaumer Konrad, Gipser- und Malermeister . . . . .	176

	Seite
Pauli A., Elektrische Unternehmungen . . . . .	192
Pfister G. & Co., Magazin zum Stadthaus . . . . .	183
Rieben Joh., Café, Tea-Room . . . . .	191
Rittersaalverein Burgdorf . . . . .	194
Roth G. & Co. AG., Käseexport . . . . .	175
Rytz W., Zentralheizungen . . . . .	171
Seiler E. AG., Eisenwarenhandlung . . . . .	174
Schachtler O., Ziegel- und Backsteinfabriken . . . . .	165
Schafroth & Cie. AG., Streichgarnspinnerei . . . . .	170
Scheidegger Otto, Buchdruckerei . . . . .	161
Scheidegger-Tschan W., Hotel-Restaurant Krone . . . . .	164
Schmid & Cie., Leinenwebereien . . . . .	158
Schoch & Cie., Bleiweiß- und Farbenfabrik . . . . .	192
Schüpbach & Co. AG., Aluminiumfolienfabrik . . . . .	193
Schweizer & Co., ESSO-Heizöl, Oberburg . . . . .	190
Schweiz. Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft, Burgdorf . . . . .	180
Stadtbibliothek Burgdorf . . . . .	194
Stöckli J., Maß-Schuhmacherei . . . . .	176
Strauß E., Kaufhaus . . . . .	170
Tanner Fr., Spezialgeschäft für Schirme . . . . .	179
Typon, AG. für photographische Industrie . . . . .	189
Vogel M., Damen- und Herrensalon . . . . .	160
Worb & Scheitlin AG., Leinenwebereien . . . . .	158
Wyß E. & Cie., Mercerie, Bonneterie, Quincaillerie en gros . . . . .	165
Wyß-Reber A., Lederwaren . . . . .	174
Zbinden AG., Drogerie-Apotheke . . . . .	192



## Inseraten-Anhang

# SCHMID & CIE.

LEINENWEBEREIEN  
IN BURGDORF UND ERISWIL

Seit Gründung 1750  
stets im gleichen Familienbesitz

Leinenweberei

## Worb & Scheitlin AG. Burgdorf

Eigene Bleicherei  
Eigenes Konfektionsatelier  
Gegründet 1630





Einkaufsgenossenschaft  
des Autogewerbeverbandes der Schweiz  
Burgdorf

*Damen u. Herren Salon*  
**Vogel**  
BURGDORF  
Lyssachstr. 17

Das Geschäft  
für gute Dauerwellen  
Tel. 2 28 11



## Café Emmental Burgdorf

Wir freuen uns, unsere Gäste in der neurenovierten, heimeligen  
Gaststätte begrüßen zu dürfen

Bekannt für gute Getränke und reichhaltige Speisekarte

Mit höflicher Empfehlung

*Familie A. Blättler-Reber*

Das  
leistungs-  
fähige

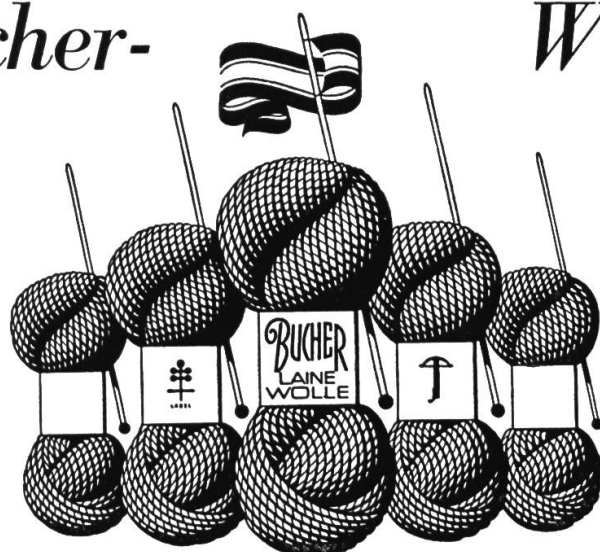


Spezial-  
geschäft

Obere Bahnhofstraße 13 Telephone (034) 2 22 93

*Bucher-*

*Wolle*



*für Anspruchsvolle*

Bezugsquellennachweis bereitwilligst durch Bucher & Co. AG. Burgdorf



**Otto Scheidegger**  
**Buchdruckerei** Burgdorf Tel. 2 30 73

## **Wwe. E. Derendinger Sohn**

Telephon 2 27 84

BURGDORF

Lyßachstraße 36



Ofenbau, Cheminée

Spezialgeschäft für Wand- und Bodenbeläge

## **E. AESCHLIMANN-MEISTER**

Inhaber :

**Beutler, Flückiger & Cie. Burgdorf**

Hammerweg 5, Telephon 2 22 21

Ausführung sämtlicher Steil- und Flachbedachungen

Gußasphaltbeläge und Isolierungen aller Art

Reparaturen, Asphaltkegelbahnen, Holzklötzliböden

Kostenvoranschläge unverbindlich und gratis



**Wirtschaftlich**

**sicher**

zu 100 % in den eigenen Werkstätten  
hergestellt.

**Burkhardt & Cie. Burgdorf**

Carrosserie-, Kipper- und Anhängerbau

Telephon 2 23 67

*Das Geschäft mit Tradition*



*bekannt für Qualitätsware!*

## **Bank in Burgdorf**

**mit Filiale in Hasle-Rüegsau**

Aktienkapital Fr. 1 000 000.—      Offene Reserven Fr. 1 064 000.—



Wir halten uns zur Besorgung aller Bankgeschäfte höflich empfohlen

**BAHNHOF-**  
**GARAGE**  
*Bärtschi*  
**BURGDORF**

Revisionen  
Reparaturen Ersatzteile  
Scintilla-Service  
Abschleppdienst  
Landrover-Vertretung



Telephon 2 26 55

*Seit vier Generationen gute Qualität und vorteilhafte Preise*



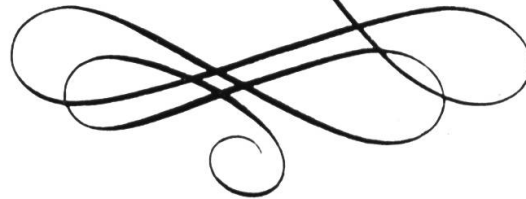
Herrenbekleidung

Damen-  
und Herrenstoffe

Aussteuern



*Hotel-Restaurant Krone Burgdorf*



RASCH GUT PREISWERT

*Bestens empfiehlt sich W. Scheidegger-Tschan, Tel. 2 34 44*  
(früher Hotel Stadthaus)

**Central-Garage**

W. FANKHAUSER Tel. 2 34 06

CITROËN

Auto- und  
Elektromechanische Werkstätte

Hillmann Sunbeam

Staatl. konz.  
AUTO-FAHRSCHULE



## **O. Schachtler, Burgdorf**

**Ziegel- und Backsteinfabriken**

**Telephon (034) 2 21 17**

**Spezialitäten :**

**Zellton-Platten**

**Wabensteine**

**Deckensteine ohne**

**Ueberbeton**

**Perretplatten, Drainröhren**

**Muldenfalzziegel**

**und Pfannenziegel**

**Verblendsteine**



## **E. WYSS & CIE. BURGDORF**

**Geschäftsgründung 1870**

*Engroshandel in Mercerie, Quincaillerie  
und Bonneterie*



**LINOLEUM - U. TEPPICHHAUS**

**HOFFMANN**  
**BEIM BAHNHOF** *Burgdorf*

## **L. Bechstein, Burgdorf**

Friedeggstraße 5

*Atelier für Bildnis-Photographie  
Vergrößerungen und  
Reproduktionen nach jedem Bild*

## **Treuhand- und Revisions-Gesellschaft H. Brönnimann & Co. Burgdorf**

Bilanzabschlüsse, Buch-Revisionen und Expertisen, Einführung und ständige Nachtragung von Geschäftsbüchern, Fernbuchhaltungen, Betriebsorganisation und Betriebsberatung, Erstellung von Kontenplänen und Kostenberechnungen, Steuerberatung jeder Art, Neugründungen, Liquidationen, Sanierungen, Erbschafts- und Vermögensverwaltungen, Sachverwaltschaften etc.

Grünaustraße 21, Telephon 2 29 22

Bücherexperte V. S. B.

## **Große Apotheke**

*bedient rasch und zuverlässig*

Altbekanntes Vertrauenshaus für sämtliche Chemikalien, Drogen und Arzneikräuter, Nähr- und Kräftigungsmittel, Mineralwasser, Mittel für Mund- u. Zahnpflege, Hautpflege, Spirituosen und chem.-techn. Artikel



**NADELHOFER**

DER  
FÜHRENDE TEA-ROOM  
IN BURGDORF

ABENDS GEÖFFNET

TEL. 2 21 91

## **Bill-Schenk**

HOHENGASSE 1

Das Spezialgeschäft mit der großen,  
gepflegten Auswahl

PORZELLAN  
KRISTALL  
BESTECKE



BURGDORF TEL. (034) 2 22 17

Das führende Spezial-  
geschäft für Radio und  
Grammo

Komplette Radioanlagen

Schallplatten

Auto-Radio

Radio-Einzelteile

Reparaturen

aller Fabrikate

Musik-, Verstärker-,

Mikrophon- und

Uebertragungs-Anlagen

## **MÖBEL-MEISTER BURGDORF**

Erweiterte, interessante Wohnungs-Ausstellung. Gepflegtes Spezialge-  
schäft u. vorteilhafte Bezugsquelle für fortschrittlich gesinnte Brautpaare

HEIMISWILSTRASSE 8 TELEPHON 034 / 2 24 40

## **Casino-Restaurant Burgdorf**

Höflich empfiehlt sich

E. Albiez, Telephon 2 30 01



*Seit der Renovation*

*noch besser*

Seit 117 Jahren dient die

## **Amtersparniskasse Burgdorf**

der spartätigen Bevölkerung von Stadt und Land  
durch Verschaffung sicherer und vorteilhaft verzinslicher Anlage-  
möglichkeiten für ihre Spargelder

Wir nehmen zur Zeit Gelder entgegen auf

Spareinlagen, ohne Begrenzung zu  $2\frac{3}{4}\%$

Kassascheine, auf 4 Jahre fest zu  $3\%$

Konto-Korrent-Rechnungen zu  $1\frac{1}{2}\%$

Von einer Bilanzsumme von 110 Millionen Franken beziffern sich heute  
die anvertrauten Gelder auf rund 100 Millionen, während die offenen  
Reserven auf 6,5 Millionen Franken angewachsen sind.

Mit höflicher Empfehlung: Die Verwaltung

## **Fritz Born**

Polieregasse 7 a

Telephon 2 26 80

*Malergeschäft u. Spritzwerk*

Neubauten, Renovationen

Spezialanstriche, Tapeziererarbeiten

Auto, Maschinen

Schriften, Reklamen

Eigene Sandstrahl-Anlage

zum Entrosten, Reinigen, Mattieren



IMMER VORTEILHAFT FÜR JEDERMANN

## **SCHAFROTH & CIE. AG.**

*Streichgarnspinnerei Weberei*

*Färberei und Appretur*



**Webgarne Hand- und Maschinenstrickgarne Wolldecken Stoffe**

*Verkauf nur durch Wiederverkäufer*

*Hans Hofmann*

Burgdorf Bernstraße 20 Tel. 2 35 02

### **Bauschreinerei- und Möbelwerkstätten**

Vertrauensfirma für  
gediegene handw. Arbeiten  
Möbel in allen Stilarten  
Feiner Innenausbau  
Bureaumöbel



## **Dr. W. Kupferschmid**

Bücherexperte VSB

Burgdorf Telefon 2 26 32



CUENOD

**Oelbrenner ALPHA-JUNIOR**

Heizungen jeder Art für feste und flüssige Brennstoffe  
Oelf Feuerungen bewährter Systeme  
Lüftungs- und Klima-Anlagen



The RYZ logo consists of the letters 'RYTZ' in a bold, sans-serif font, enclosed within a black rectangular box.

BURGDORF Oberburgstraße 24 Telefon (034) 2 11 85

Altbekanntes Haus für kompl. **Wohnungs-Einrichtungen**

Teilen Sie uns Ihre Wünsche mit, wir helfen Ihnen Ihr Heim praktisch und wohnlich gestalten.

Versäumen Sie nicht, meine interessanten Schaufenster an der unt. Kirchbergstraße 20 und am Bahnhofplatz zu besichtigen.

**S. Aeschimann-Schütz Burgdorf**

Telephon (034) 2 24 41 Privat (034) 2 23 43



**JLCO**

*pflegt von jeher gute Form und schönes Material*

**J. LÜTHI & CO. BURGDORF**

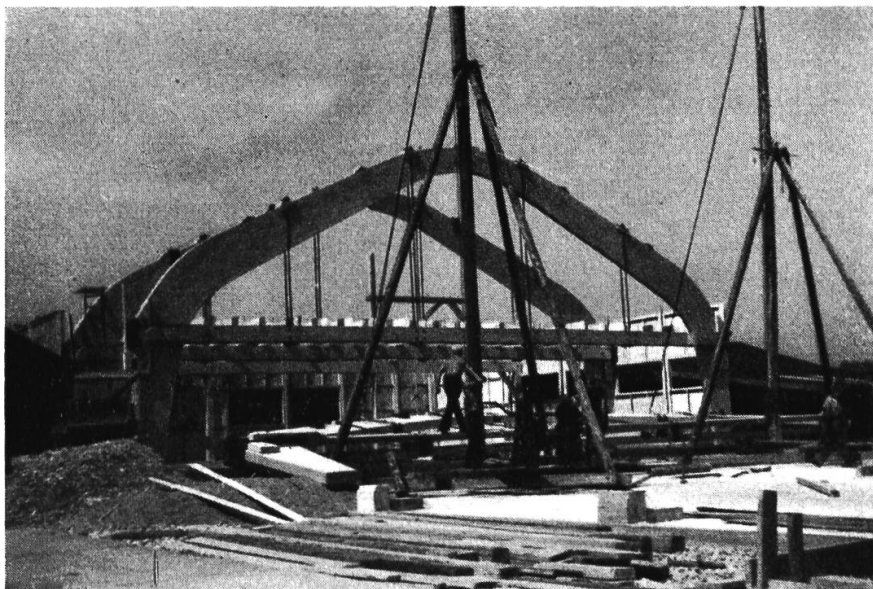


## **RUD. BIENZ**

Bauspenglerei und sanitäre Installationen  
Telephon 2 23 01



Bade- und Waschkücheneinrichtungen  
Klosett- und Pissoiranlagen  
Warmwasserversorgungen jeglicher Art / Gasherde



RINGIER & CO. AG. ZOFINGEN

LAGERHALLE

Weitherum beachtete Holzkonstruktionen —  
bekannt als erstklassige Qualitätsarbeit —  
tragen den Namen Burgdorf's in die ganze  
Schweiz hinaus.

## **GRIBI & CO. AG. BURGDORF**

HOLZBAU

FENSTERFABRIK



**A. WYSS - REBER**

SATTLEREI Schmiedengasse Gegr. 1848

Altbekanntes, gut assortiertes Fachgeschäft für  
feine Lederwaren und Reiseartikel

Auch die frühern Jahrgänge des

## Burgdorfer Jahrbuches

können wir, solange Vorrat, noch abgeben. Sie enthalten  
zahlreiche, für jeden Freund der Heimatkunde interessante,  
meist illustrierte Aufsätze.

Bei Bezug von mindestens 10 Jahrgängen auf einmal, wird  
ein Rabatt von 10% gewährt. Bis jetzt liegen 19 Jahrgänge  
(1934 bis 1952) vor.

Kommissionsverlag

**LANGLOIS & CIE. BURGDORF**

**Eisenwaren**  
**Haushaltsartikel**  
**Werkzeuge**



**E. Seiler AG.**

Kronenplatz

vormals H. Frey & Co. AG.



Export von Laib- und  
Schachtelkäse

**G. ROTH & CO. AG.**  
**BURGDORF**

gegründet 1848

**DER ELEGANTE MASS-SCHUH**

Maßarbeit  
Fußstützen



**Burgdorf**  
Kirchbühl 5

*Gipser- und Malermeister*

**Konrad Nussbaumer Burgdorf**

Telephon 2 25 76

*empfiehlt sich  
für sämtliche Gipser- und Malerarbeiten*

**Spezialausführungen  
von Pavatex- und Fasarit-Decken- und Wandbehandlungen**

**Mauerhofer & Co. AG. Burgdorf**

Gegründet 1772

Export von Emmentaler-, Greyerzer- und Sbrinkäse  
Fabrikation von Weich- und Schachtelkäse, Marken  
LACTA MELCHTAL LE BON SUISSE



*Der Washtag wird kürzer, wenn Sie den Gaswaschherd oder die Gaswaschmaschine\*) benützen. Anstatt beim ersten Hahnenschrei aufzustehen, bleiben Sie ruhig noch ein Stündlein liegen, denn der Gaswaschherd ist im Augenblick angezündet, das Wasser in halber Zeit heiss, die Wartung minim, sodass Sie dennoch beizeiten fertig werden.*

\*) Beide solid konstruiert und leicht zu bedienen. Sie verursachen weder Schmutz noch Asche. Falls von mehreren Familien benützt, macht ein Münzgasmesser die Abrechnung überflüssig. Bitte frühzeitig bestellen!

***GAS*** *moderner denn je!*

**MaxHowald**

Kronenplatz Burgdorf

Das Spezialgeschäft  
für gute  
Damen- und  
Kinderkonfektion  
Maß-Atelier

**FRITZ AESCHLIMANN**

Burgdorf

Ecke Oberburgstraße / Scheunenstraße

Telephon 2 12 66



empfiehlt sich höflich zur Ausführung  
sämtlicher

**DACHDECKER-  
UND ASPHALTARBEITEN**



Die  
Buchhandlung, Papeterie, Kunsthandlung

**Langlois & Cie.**

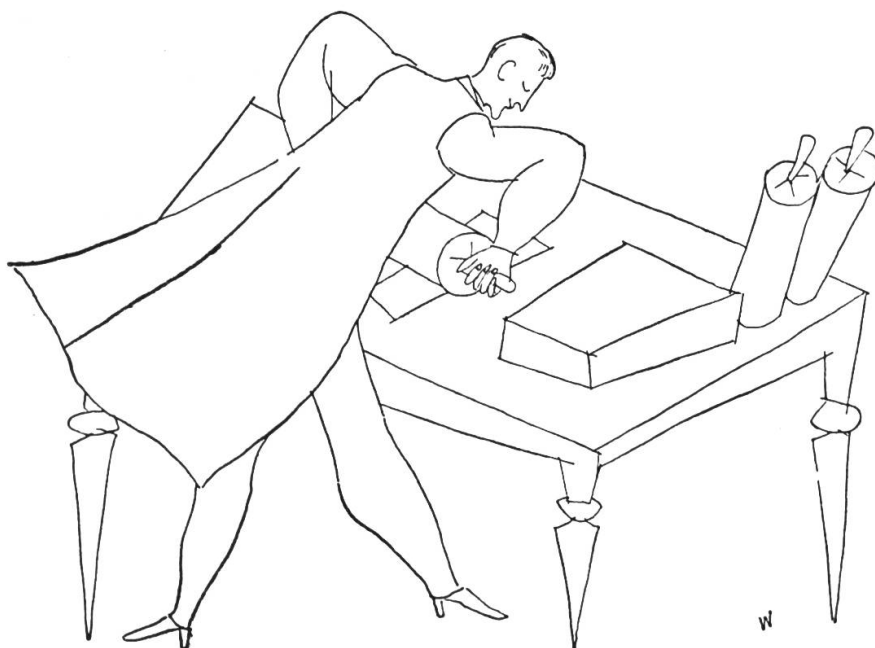
befindet sich seit ihrer Gründung im Jahre  
1831 ununterbrochen im Familienbesitz.  
Sie ist bestrebt, die gute, alte und solide  
Tradition hochzuhalten.



## SCHIRM-TANNER

Rütschelengasse Burgdorf

Das führende Spezialgeschäft  
Eigene Fabrikation



GLICHES in guter handwerklicher Ausführung

**Aberegg-Steiner & Cie. AG., Bern, Fliederweg 10, Telephon (031) 54855**



Hohengasse 5

Das Fachgeschäft für moderne  
Brillenoptik

Bifokal-Gläser

Feldstecher Barometer

Mikroskope



*Konfektion Stoffe Wäsche*

*Aussteuern Vorhänge*

**Hans Bichsel Hohengasse 9/11 Burgdorf**



**Schweizerische**

**Mobiliar**

**VERSICHERUNGS-GESELLSCHAFT**

Älteste schweiz. Versicherungs-Gesellschaft

Genossenschaft gegründet auf Gegenseitigkeit 1826

Versicherungen gegen Feuer- und Explosionsschaden, Einbruchdiebstahl, Glasbruch, Wasserleitungsschaden, Motorfahrzeug- und Fahrraddiebstahl. Einzel- und kombinierte Policen. Betriebsunterbrechungs-Versicherung für industrielle und gewerbliche Betriebe.

**Kirchbühl 16**

**Bezirksagentur Burgdorf**

**Telephon 2 23 26**

***Evon Allmen***  
MESSERSCHMIEDE  
U. NÄHMASCHINEN

Rötschelengasse **BURGDORF**

*Das Fachgeschäft für feine*

**MESSERWAREN**

**BESTECKE**

**SCHEREN**

**RASIERARTIKEL**



# **Buchdruckerei F. Haller**

zum Gutenberg AG.

vormals S. Haller    gegründet 1879  
Friedeggstraße 4    Telephon (034) 2 30 37

## **Drucksachen**

für Industrie, Handel und Gewerbe, Behörden, Vereine  
und Familie  
in zweckmäßiger, sorgfältiger Ausführung

## **Buchbinderei**

## **Einrahmungen**

Schöne Bucheinbände in jeder Ausführung  
Stets Neuheiten in Bilderrahmen



*Dauerwellen*  
*Haarpflege*  
*Parfumerien*



Ingenieurbureau  
und Bauunternehmung



## **Losinger & Co AG Burgdorf**

Straßenbau, Pflästerungen und Beläge  
Tiefbauarbeiten, Tunnel-, Brücken- und Bahnbauten  
Kanalisationen, Meliorationen



Caisson-Arbeiten, Foundationen und Pfählungen, Tiefbohrungen  
sämtl. Baggerarbeiten, Bauleitungen und Expertisen

*Ausführung aller einschlägigen Projektierungsarbeiten*



VERKAUF MIETE TAUSCH  
von neuen und  
Occasions-Schreibmaschinen



*Schreibmaschinen-Fachgeschäft Burgdorf*  
*Mühlegasse 11a Tel. 2 26 88*

*Schönes und behagliches Wohnen mit*  
**GALBAN - TAPETEN**

lichtecht, abwaschbar

Verlangen Sie die reichhaltige Galban-Kollektion

GALBAN AG. BURGDORF, Tapetenfabrik, Einschlagweg



Über die *Verwaltung von Wertpapieren* und die *Vermietung* diebes- und feuer-  
sicherer *Tresorfächer* gibt Ihnen unsere Wertschriftenabteilung  
gerne Auskunft

**Kantonalbank von Bern • Burgdorf**

**G. Pfister**  
& CO  
Burgdorf

Kleiderstoffe  
Aussteuern  
Bonneterie  
Mercerie

VORTEILHAFT UND GUT

Ein feines Dessert aus der Confiserie



Spezialitäten : Gsteigerli, Cécil, Ananastorten, Pralinés, Diverse Rahmplatten  
Mit höflicher Empfehlung : W. Aeschlimann, Telephon 2 22 19

## *Hotel-Restaurant zum Bahnhof H. Dällenbach*

- *Prima Küche und Keller*
- *Schöne Säle und Sitzungszimmer*
- *Zimmer mit fließendem Wasser*

MIT HÖFLICHER EMPFEHLUNG H. DÄLLENBACH

*Chemische Trockenreinigung*

## **Wäscherei und Glättere P. Bühler-Vogel**

Obere Kirchbergstraße 8b Telephon 2 19 70

Bedient prompt, sauber und rasch Chemisch-Reinigungen Lieferfrist 3-4 Tage

**P. & E. Hermann**

*Gärtnerei und Blumengeschäft*

Neuanlagen und Unterhalt von Gärten

Topfpflanzen

Blumenarrangements



**E. GROSSENbacher BURGDORF**

Emmentalstraße    Telephon 2 11 66

*Werkstätte für handwerkliche Möbel und  
feinen Innenausbau*

Den Theatersaal im Casino habe ich als Spezialist für Innenausbau  
bei Gribi & Cie. AG. vor zirka 20 Jahren selbständig ausgeführt.



Großhandel in gebrauchten Säcken  
Neue und gebrauchte Säcke aus  
Jute. Mechanische Sackflickerei

*Sackfabrik Burgdorf*

Telephon 2 25 45



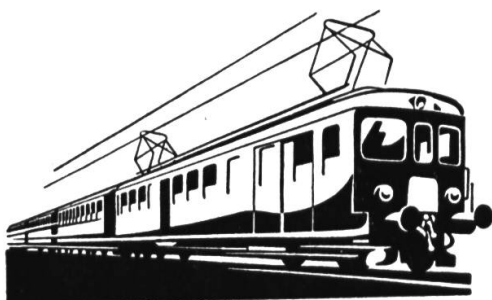
**KÄSE A.G. BURGDORF**

HADELSFIRMA DES SCHWEIZ. MILCHKÄUFER-VERBANDES

**Export von Emmentaler, Greyerzer und Sbrinz**

## **EMMENTAL-BURGDORF-THUN-BAHN**

**Kürzeste und billigste Verbindungen mit**



**Berner und Solothurner Jura  
Luzern und weiter  
und dem Berner Oberland**

**Sesselbahn  
Oberdorf-Weissenstein**

**MODERNES WAGEN MATERIAL**

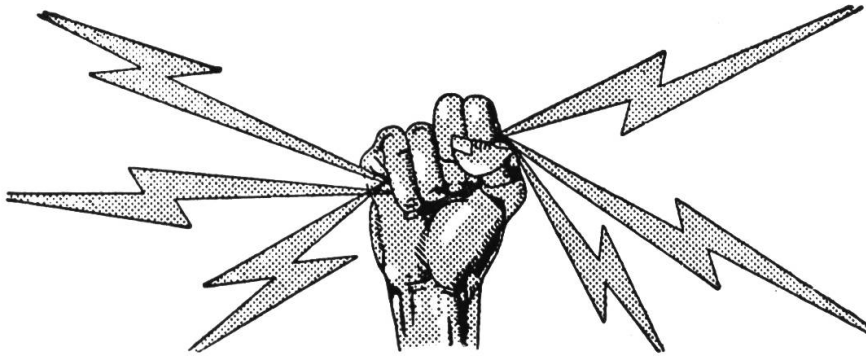
## **Hänggi + Co A.G.**

**KOHLEN**

**HEIZÖL    Oberburg-Burgdorf    Tel. 2 28 50**

**HOLZ**





Behaglicher und gesünder wohnen  
mit Hilfe der

# **ELEKTRIZITÄT**

Kostenlose Beratung durch das

**Elektrizitätswerk Burgdorf**

# Comestibles Kirchbühl

Telephon 2 29 85

*Stets nur frische Qualitäts-Fische und alle einschlägigen Spezialitäten*

HÖFLICH EMPFIEHLT SICH: FRAU J. MOSER



**Fehlbau & Co. AG. Burgdorf**

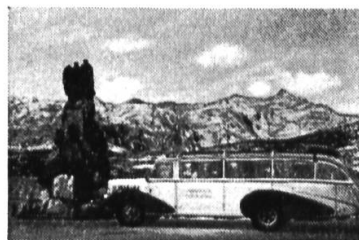
*Strickwarenfabrik*

Gesellschaftsreisen, Hochzeitsfahrten, Taxi



**DÄHLER & CO. BURGDORF**

Telephon 034 - 2 26 17





# *typon*

Röntgenfilme   Zahnröntgenfilme  
Elektrokardiographenpapiere  
Reproduktionsfilme für die graphische Industrie  
Photokopierpapiere  
genießen Weltruf!

**TYPON**

Aktiengesellschaft für photographische Industrie  
Burgdorf   Tel. (034) 2 13 24

Das Vertrauenshaus für die sorgfältige  
chemische Reinigung



färbt  
reinigt  
bügelt

*Recolor*

Betrieb: Oberburgstraße  
Filiale: Mühlegasse 18

Telephon 2 22 40  
Telephon 2 25 12

BAUSPENGLEREI

## RUDOLF ABT

Spezialgeschäft für kittlose Shedfenster Sanitäre Installationen

Neuzeitliche Waschkücheneinrichtungen

Telephon 034 - 2 23 44

BAUSPENGLEREI



EISEN

EISENWAREN

KOHLEN

HEIZÖL

**Egger+Co**

vormals O. Egger-Hirsbrunner

Bahnhofplatz

**ESSO-Heizöl** hat sich bewährt!

Mit **ESSO-Heizöl** keine Heizungssorgen mehr!

Nur in amtlich geeichten Tanks lieferbar durch

**ESSO STANDARD-Dépôt**

**Schweizer & Co., Oberburg**

Telephon 034 - 2 30 64

Brögli'sche

## NEUE APOTHEKE

**A. von Däniken, Apotheker**

Tel. 2 21 09, Metzgergasse 6

*Bewährte Hausspezialitäten*

*Homöopathische Mittel*

*Vollständ. Harnuntersuchungen*

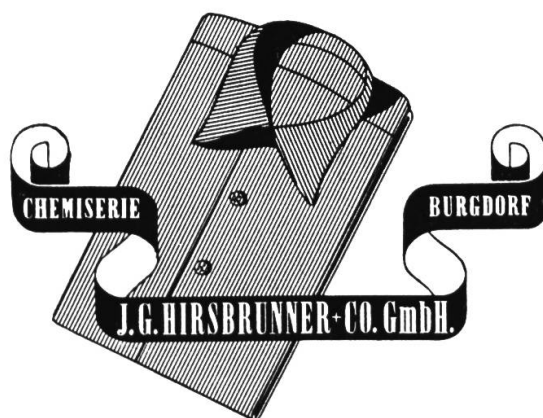
*Gute Teemischungen*

*Kindernährmittel*

*Toilettenartikel Krankenweine*

*in allem erstklassige Qualität*

*und vorteilhafte Preise*



HERREN- UND DAMENWÄSCHEFABRIK GEGR. 1880

Hemden — Kragen — Manchetten — Einsätze

*Spezialitäten:*

Herrenhemden nach Maß in nur Ia. Qualität und in jeder Ausführung.

Leib-, Tisch-, Küchen- und Bettwäsche, Unterkleider, Wolldecken.



FEINBÄCKEREI

CONFISERIE

**Café  
Tea-Room**

Bahnhofplatz, Tel. 2 24 95 / 2 24 96

**Seit 1897 — Qualität — preiswert!**

Obere Bahnhofstraße

Tel. 2 22 72

Hohengasse, Tel. 2 33 60



**SCHUCH & C<sup>IE</sup>**

**BURGDORF**

*Bleiweiss-, Farben- und Firnisfabrik*

Gegründet 1835



Ausführungen aller Licht-, Kraft-, Wärme-  
und Telephon-Installationen. Konzessionär der Bern. Kraftwerke AG.,  
der Elektra Fraubrunnen, der Stadt Burgdorf und der  
eidgenössischen Telephonverwaltung (Konzession A)  
Das Vertrauenshaus für sämtliche elektrischen Haushaltapparate und  
Maschinen

Elektr. Unternehmungen  
Burgdorf

**A. Pauli**

Staldenstraße 3  
Telephon 034 · 2 23 60

**SCHUHHAUS**

**A. Gazzetta**

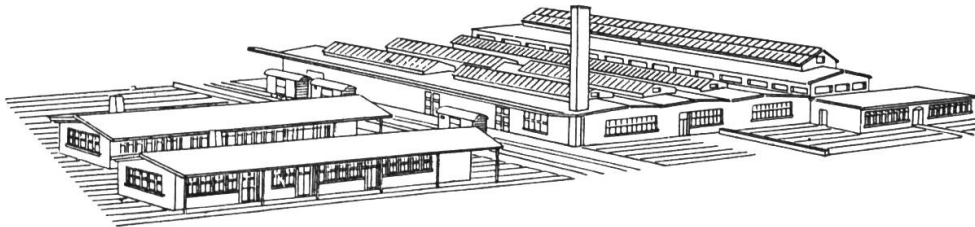
Burgdorf, Friedeggstraße 2

Das Vertrauenshaus für Qualitätsware    Telephon 22166



**Schüpbach & Co. AG. Burgdorf**

*moderne schweizerische Verpackungsindustrie*



*Neubauten  
Renovationen  
Edelputze  
Plastiken  
Tapeten  
Pavatexplatten*

**Konrad Fritz**

GIPSEREI UND MALEREI

Telephon 22207

*Seit über 100 Jahren*

## Rittersaalverein Burgdorf

Unsere reichhaltigen historischen Sammlungen bergen wertvolles Kulturgut. Wir sind bestrebt, die Bestände weiter zu äufnen und vor allem besser aufzustellen. Zuwendungen, namentlich auch Barbeträge für den Unterhalt und Ausbau der Sammlungen, erleichtern unsere Bestrebungen.

Das Museum ist das ganze Jahr, der Rittersaal nur vom April bis Oktober geöffnet.

Für die Rittersaalkommission:

Der Präsident: Dr. A. Roth, Tel. 2 13 84

Der Sekretär: Fr. Wenger, Tel. 2 10 80

## Die Stadtbibliothek Burgdorf

bittet Freunde und Gönner um Unterstützung ihrer Bestrebungen. Sie ersucht um Zuwendungen von Hand- und Druckschriften und Bildnissen (auch Photographien), die sich auf Burgdorf, Burgdorfer Persönlichkeiten, Vereine, Feste und Anlässe beziehen. Willkommen sind auch Bücher, Broschüren und Berichte aller Art, die unsere Bücherbestände oft in wertvoller Weise ergänzen. Alle Zuwendungen werden gerne abgeholt (Tel. 2 17 01).

Für die Stadtbibliothek: R. Bigler, Bibliothekar, Tel. 2 26 58

## Sammlung für Völkerkunde

Am 2. Mai 1949 jährte sich zum 40. Mal der Tag, an dem die von *Henri Schiffmann* dem Gymnasium vermachte ethnographische Sammlung dem Publikum zugänglich wurde. Dank der liebevollen Betreuung durch den langjährigen ersten Konservator, Dr. Arnold Kordt († 1939), sowie dem nie versagenden Verständnis der Behörden und Gönner, besitzt Burgdorf heute eine völkerkundliche Sammlung, die ihm schon von vielen in- und ausländischen Fachleuten hohes Lob eingebracht hat. Wollen nicht auch Sie wieder einmal einen Gang durch die zwei modern ausgestatteten Säle unternehmen? Sie sind am 1. und 3. Sonntag eines jeden Monats von 10—12 Uhr unentgeltlich, in der übrigen Zeit (auch werktags) gegen ein bescheidenes Eintrittsgeld offen.

Für die Ethnographische Kommission:

Der Präsident: A. Langlois

Der Konservator: M. Rychner

**QUALITÄT**  
**IST UNSERE SPEZIALITÄT**



**E. BAUMGARTNER BURGDORF**

**BUCHDRUCKEREI/BUCHBINDEREI TEL. 034 - 2 16 13**